

Montageanleitung
Assembly instruction
Instruction de montage
Montagevoorschrift
Instrucciones de Montaje

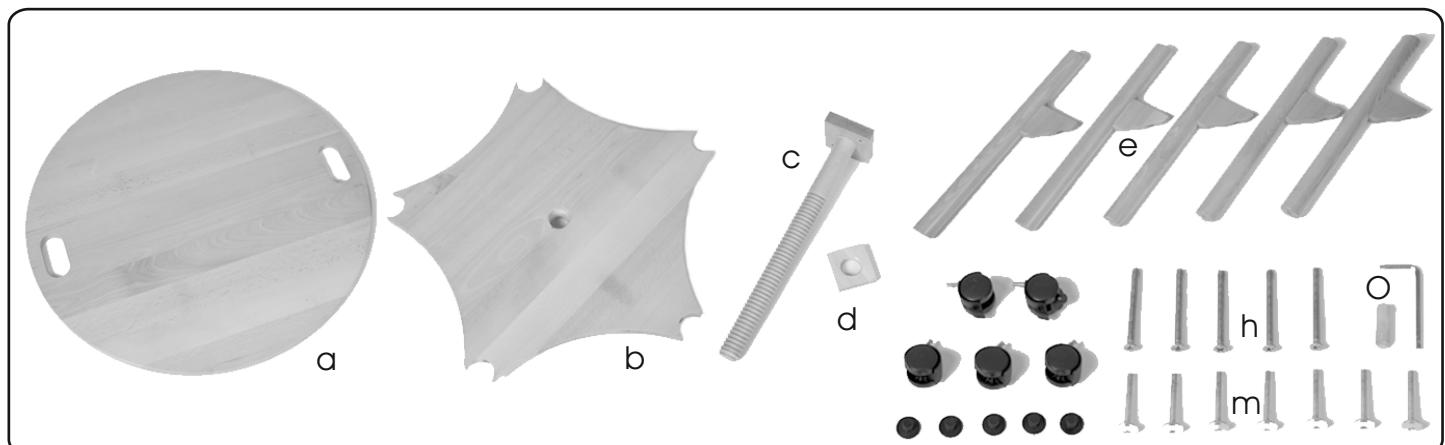
babytwist®

D A S O R I G I N A L

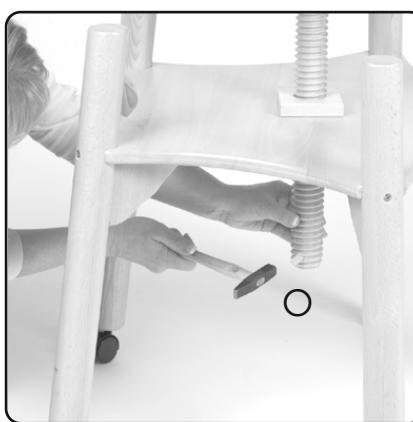
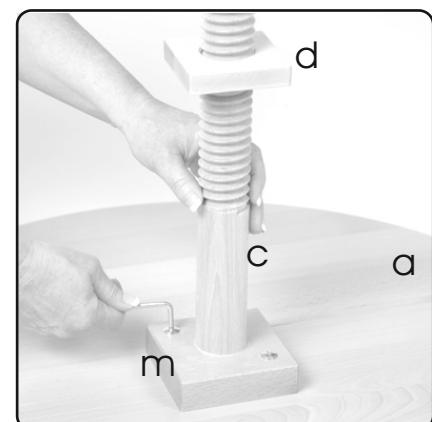
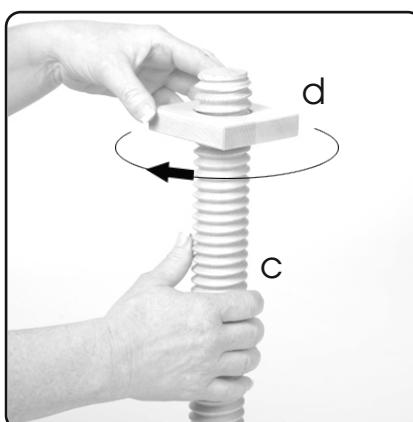
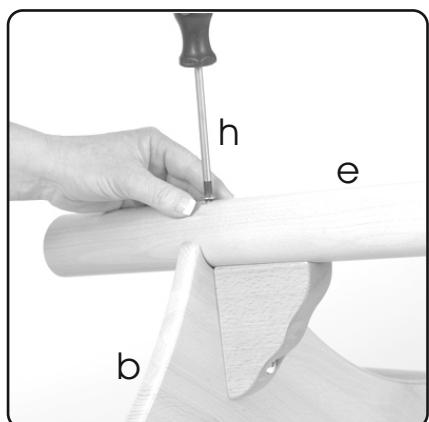
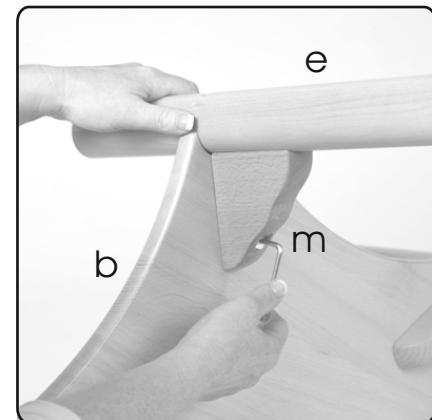


Abbildung inklusive
Zubehör.
Illustration inclusive
accessories.
Illustration accessoires
inclusive.
Afbeelding inclusief
toebohoren.
Dibujo inclusive
complementos

Verpackungsinhalt - Packing contents - Contenu d'emballage -
Verpakkinginhoud - Contenido del embalaje



Montage - Assembly - Assemblage - Montage - Montaje



D

**WICHTIG! FÜR SPÄTERES NACHSCHLAGEN
AUFBEWAHREN. SORGFÄLTIG LESEN**



Warnung:

Lassen Sie Ihr Kind niemals unbeaufsichtigt

Achtung: Bitte prüfen Sie regelmäßig alle Schrauben auf Ihre Festigkeit und ziehen Sie diese regelmäßig nach.
Bei Benutzung ist darauf zu achten, dass die Tischauflage (a) mit der Konterschraube (d) fest angezogen ist. Weiterhin müssen die Feststellbremsen der Rollen bei Benutzung arretiert sein.
Das Holzgewinde muß regelmäßig mit einer Seife gefettet werden, da es sonst bei der Höhenverstellung zu Geräuschen kommen kann. Der Babywok darf, wenn ein Teil zerbrochen oder abgerissen ist bzw. fehlt nicht mehr benutzt werden bis eine sachgemäße Reparatur durchgeführt wurde. Stellen Sie den babywok niemals in die Nähe von offenem Feuer oder anderen starken Hitzequellen wie elektrischen Heizstrahlern, Gasöfen usw. Für die Pflege der Holzteile und der Wickelauflage genügt das Abwischen mit einem leicht feuchten Tuch. Alle Ersatzteile dürfen ausschließlich vom Hersteller, Tobi GmbH&Co.KG, Inning oder den autorisierten Fachbetrieben bezogen werden.

NL

**BELANGRIJK! BEWAREN OM LATER TE KUNNEN
RAADPLEGEN.**



Waarschuwing:

Laat uw kind nooit zonder toezicht.

Aandacht: Kontroleert u regelmatig de vastheid van de schroeven en bevestiging, draai deze indien nodig aan.

Bij in gebruik name dient u er zeker van te zijn dat het tafeldeel (a) op de in hoogte verstelbare poot (b) gemonteerd en gecontroleerd is. Ook dient u er zeker van te zijn dat de remmen op de wieltjes staan. Het houten draai-gedeelte moet regelmatig met een beetje zeep ingevoerd worden om anders storend geluid bij het draaien van de tafel te voorkomen. De Babywok mag in geval van een beschadigd-, afgebroken- of ontbrekend deel in geen geval gebruikt worden tot het betreffende deel vervangen of gerepareerd is. Plaatst u de Babywok nooit in de buurt van open vuur of andere sterke hittebronnen of elektrische warmtestralen zoals bijvoorbeeld ovens, openhaarden en gaskachels. Om de Babywok te onderhouden kunt u hem af nemen met een vochtige doek en een zacht zeepmiddel. Alle onderdelen dienen uitsluitend via de fabrikant, Tobi GmbH&Co Kg, Inning of een geautoriseerde Vakhandel betrokken te worden.

F

**INSTRUCTIONS D'UTILISATION
IMPORTANT ! A CONSERVER POUR UN USAGE
ULTERIEUR. LIRE ATTENTIVEMENT.**



Avertissement:

Ne laissez jamais votre enfant sans surveillance !

Attention : Veuillez régulièrement contrôler toutes les vis au niveau de leur solidité et les resserrer.
Lors de l'utilisation, veillez à ce que le plateau de table (a) soit bien serré avec la vis de blocage (d). D'autre part, les freins blocables des roues doivent être arrêtés. Le pas de vis en bois doit être régulièrement graissé avec du savon, afin d'éviter tout grincement lors du réglage en hauteur. Le Babywok ne doit plus être utilisé si une partie est endommagée ou si une pièce manque, jusqu'à ce qu'une réparation ait eu lieu. Ne placez jamais le Babywok près d'une cheminée ou près d'une source de chaleur extrême, chauffage électrique, fourneau à gaz, etc. Pour l'entretien des parties en bois et du plateau à langer, il suffit d'employer un chiffon légèrement humide. Toutes les pièces détachées doivent provenir uniquement du fabricant, TOBI GmbH&Co.KG, Inning, ou d'un distributeur agréé.

GB

IMPORTANT NOTES ! PRESERVE FOR LATER USE. READ CAREFULLY.



Warning:

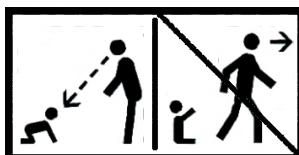
Never let your child unattended!

Attention Please proof the screws at regular intervals, if they are fixed, and tighten them continuous.

In use take care that the table plate (a) is attached with the lock screw (d) . The fixing brake has to be adjust during the use. The wood screw thread has to be greased with soap periodical, because the adjustment of heigh can produces sounds. The babywok has not to be used, if there is one part broken, ragged or got lost until it has been repaired appropriate. Never position the babywok near open fire or other strong heat sources like electric radiant heater, gas furnaces, etc. It is sufficient to clean the wood parts and the changing pad with a damp cloth. All spare parts must purchased by Tobi GmbH & Co. KG, Inning or a authorized retailer.

E

**Importante!
Leerlo atentamente y guardarlo para
poderlo volver a leer.**



Aviso, no deje su
nino nunca solo
fuera de su vista!

Atencion: Porfavor revise regularmente todos los tornillos por su estabilidad y reajustelas cuando sea necesario.

Para el uso de la mesa (a) es importante que el tornillo(d) este bien apretado.Tambien tienen que estar los frenos activado.

Las roscas de madera se deben engrasar regularmente con jabon si no se pueden producir ruidos al ajustar la altura.

El babywok no se debe usar en caso de que se haya partido o se haya roto una pieza hasta que no quede arreglado por un experto. No ponga jamas el babywok cerca de un fuego abierto o cualquier otra fuente de calor por ejemplo gas o calefacion electrica.

Para el cuidado de la madera y del cambiador es suficiente usar un trapo humedo. Todas las piezas de recambio solo se deben adquirir a traves de la empresa Tobi GmbH & Co. KG Inning o unos de sus vendedores autorizados.